

4 oldal, 20 bani

Az állam támogatása azonban
nyomában nem elegendő. Fele-
sséget kell éreznünk valamennyi-
ünknek minden új élet iránt,
ért, olyan jelentőségességű kérdés,
amelyt csakis a szocialista
társadalomhoz hasonló hatalmas
közvetítő erejű társadalom képes
megoldani végérvényesen, éppen a
közösségi aktivitása folytán.

Kása János

Alexandr Ivanovics Kuprin, akinek Cirkusz című elbeszélés-gyűjteménye most került a magyarországi olvasók közönség elé, a forradalom előtti Oroszország egyik kimagasló írója. A nagy realista hagyományok melő követője, aki viszonylagos élete élményeiből meríti anyagát, klasszikusan egyszerű, de képekben gazdag és csodálatos stílusművészettel megalkotott írásaihoz.

Elbeszéléseiben sokoldalúan ábrázolja őseket, akiket az emberi viszonyok összességébe illeszt be és rövid párbeszédekkel találó és lényegbevágó leírásokkal a lélek nagy ismerőjeként mutatja meg lettek indítóerőit. Így válik minden hőse sokoldalú és élő típussá.

Kuprin 1870-ben a penzai kormányzóban született. Apja kishatalnok volt, akinek halála után a család és örömlénye gyerekeket várt az árva háza. A Ruzumovszki árvaházban, majd később egy hatvani iskolában nevelkedik és megismeri a cári Oroszország kíméletlen nevelési rendszerét. A szeretetre és a megértésre vágyó fogékony, érzékeny gyermek csak szülőkörülségét, zsarnoki elnyomást, kegyetlenkedést lát maga körül. A pedagógusok feladata az volt, hogy megtörjék a serdülő ifiak jellemét, önértékelést, önállóságot, szorgalmat, elrettentést, neveljenek belőlük. A pedagógusok csendőrk módjára ügyeltek a növendékek minden lépésére. Kiküldték székényeiket, elolvasták leveleiket és kíméletlen testi fenyegetésekkel bízták meg őket. Kuprin már ekkor meggyőződte az erőszakot és kilejtődött benne a szenvedéssel való mély együttérzés.

Novelláiban leplezi a kispolgárok kétségbeesését és a cári Oroszország hadseregében uralkodó állapotokat. „Viszály” című megrendítő erejű elbeszélésében bemutatja, milyen drámai vívódásokkal kell megküzdnie annak a jóérzésű, becsületes embernek, aki a cári tisztek világába kerül. Kozlovskij zászlos elszöndve látja, milyen megaláztatásoknak és kíméletlen durva bánásmódnak vetik alá a katonaműködés bűjtött munkásokat és parasztokat. Kozlovskij mit sem tud az érzéki, a szűz botlásra ítélt fiatal katonaként megmenekése, de beleszáll a lázadásba. A harag és méltatlankodás óráiból kibontakozik majd az erő, mellyel Kuprin visszatér a rendszer urai. Mindaz, amit a forradalom előtti Oroszország társadalmi rendszeréből megmutat, felháborít, vadol és állásfoglalásra késztet. Tudták jól a cári rendszer urai, miért tiltják meg a tisztek számára az irodalmi tevékenységet. Szabadélvűségnek, tehát főbenjáró bűnnek tekintették. Kuprinnak a tisztiiskola elvégzése után választania kellett. O az irodalmat választotta. Mint vagonfalat ifjú sokminden megpróbált. Volt gazdaság, kovács, vidéki újságíró, színész, sőt szolnoki író is. Előnyöiből számos elbeszélés született. Írásainak alak-

Mit olvassunk?

Kuprin: CIRKUSZ

jait közvetlen-közvetlen, munkája során ismerte meg. Így alakult ki kritikai realista alkotási módszere. A Beszállás című novellájában a szereimi ügyekben felelőtlen és lelkiismeretlen tisztek kalandjait és az életük boldogságával fizető szegény leányok tönkretett életét mutatja meg. A Gépesített igazságszolgáltatást az iskolai testifenyítések ellen írta. Ebben az elbeszélésben egy tanár a kormányzósági nemesi gyűlés előtt a saját találmányu botosz-gépet mutatja be. Amikor a szerkezet működését készüli beindítani, egy vigyázatlan mozdulat következtében maga kerül a botosz-gépre alá, mely addig veri a derek felét, amíg a kihívott tűzoltók szét nem verik a gépet. Ez időtől fogva nem alkalmaz többé testi fenyegetést az iskolában. Kuprin több elbeszélését is a színészek életéről is. Megmutatja az impresszáriok,

sziniszagatók kizsákmányolásának, vidéki mecénások kénye-kedvének kihasználását vidéki színésznők tövises életét, melynek végén a kol-dusbot, vagy a tragikus pusztulás várt rájuk. Erről szólnak a Dicsőség utján, a Nyugalomban a Cirkusz, s Allez című novellái.

Kuprin elbeszélései élénk visszhangot keltettek. Csehov és Tolstoj elismerőleg nyilatkoztak Kuprin írásairól. Az író az 1905-ös forradalom idején teljes erejével küzdött a cári önkényuralom megsemmisítéséért, de jövedelje nem jutott tovább. Pártionkiválti becsületes értelmiségi volt. Ábrándozott a szabadságról, de nem értette meg a proletariátus vezető szerepét. Nem látta a gyakorlati megvalósulások útját, s így az 1905-ös forradalom leverése után társadalombíráta gyengült. Az Elefánt, Smaragd, Világjárók című írásai azt

bizonyítják, hogy bár bírálatot mondott a polgári társadalomról, mégsem tudott teljesen elszakadni tőle. Ingadozásának időszakában az ellenforradalmárok által megszállt területről külföldre emigrált, ahol azonban felismerte súlyos tévedését és visszavért hazájába. A szovjet társadalom szívesen és örömmel fogadta a hazakért krt, mert úgy tekintették, mint aki tévedése ellenére is mindig népe és hazája jobb jövőjéért küzdött.

Kuprin visszatérése után a szovjet ifjúság számára akart írni, melyet annyira csodált. Ez a kívánsága azonban nem teljesült, mert 1938 augusztusában súlyos betegség után elhunyt.

Írásai egyre újabb kiadásokban forognak közközzé, mert a forradalom előtti Oroszország életének művészi és hiteles ábrázolásával egy olyan korszak embereiről és intézményeiről ad hírt, melyet a mai szovjet gyermekek és szülők is csak könyvekből ismernek.

BIRÁLÓ CIKKEINK NYOMÁN

Vigyázzanak a közvagyonra

Az Igy látunk rovatban, november 16-án, lapunk 3647. számában Sűrűs megoldásra vár címmel cikk jelent meg, amelyben az aradi CFR állomás vezetőjét bírálta, amiért felügyelet nélkül hagyta a rakodó pályaudvart. A CFR állomás vezetője válaszolt a bírálatra. A válaszban hangsúlyozza, elfogadják a bírálatot és arra törekednek, hogy a jövőben megakadályozzák a felelőtlen személyek szabad garázdálkodását a rakodó pályaudvaron.

„Megjegyezzük — szövegezik le a választ —, hogy azoknak a vállalatoknak és intézményeknek kell gondoskodniuk a szállítandó anyagok őrzéséről, amelyek a szállítást végzik — de sajnos, ezt nem mindenkor teszik meg.

Az állomás környékét nem kerítették be, noha mi — a szakszervezet és munkáulésok felvetett kérdések alapján — több alkalommal kérvényeztük. Kérésünk azonban eredménytelen volt, mivel a kerítés sok anyagot és jelentős pénzalapot igényel, amivel csak a központi tervhivatal rendelkezik.

Köszönjük a Vörös Lobogó szerkesztőségének megjegyzéseit és kérjük foglalkozzanak továbbra is a kérdéssel — fejezi be válaszlévelet a CFR állomás vezetője.

„Téli napok előtt az aradi üzletekben”

Október 12-én a 3618. számú lapban Téli napok előtt az aradi üzletekben címmel villámunk jelent meg. Az aradban bírálat ért több ipari cikket elosztó központot. Többek között a belkereskedelmi minisztérium aradi nagykereskedelmi vállalatának vezetőjét is. A vállalat

vezetősége válaszolt a bírálatra. Röviden idézzük a válaszlévelet:

„A cikket teljes egészében feldolgoztuk és megvitattuk vállalatunk kereskedelmi dolgozóival.

A vállalat szerződésben levő ipari vállalatokat havonta kétszer távirati-lag felszólítjuk az esedékes árak le-szállítás érdekében, a fontosabb idejencikket gyártó üzemekhez pedig rendszeresen küldöttet menesz-tünk a szállítások meggyorsítása cél-jából.

Ami a női diffin-bluz hiányát illeti, közöljük, hogy a naktáron levőket kiadtuk és újabb szállítványokat nem kaptunk, mert központi utasításra, az ARTEX szabóipari termelőszövetkezet — ahonnan a diffin-bluzokat kel-ne kapnunk — telikabátok készítését helyezte előtérbe.

„Jogos panasz”

Ezzel a címmel jelent meg október 16-án a 3621. számú aradi bírálati levél. A levélben az ARTEX szabóipari termelőszövetkezet vezetőjét bíráltuk, amiért nem teljesítette idejében a tanulókat vállalt kötelezettségeit. Nem teljesítette ugyanis a tartományi szövetkezeti unió tanügyi osztálya által jóváhagyott kért, hogy a tanulóknak számára, belső erőforrásból, különböző ruhaféléket készítsenek. Az ARTEX szövetkezet vezetője válaszolt a bírálatra és válaszlévelemben értesítette lapunk szerkesztőségét, hogy a ruhafélék készítésére kiutalták a szükséges anyagot. A ruhák elkészítése tehát folyamatban van.

A közvellenlét érdekelték mit szólnak

Október 23-án a 3627. számú lapban Beszerzési gondok a December 30 gyár étkezdéjében címmel cikk

jelent meg. A cikk beszámolt arról, hogy a December 30 gyár étkezdéjének vezetője miként készült fel a téle, hogyan biztosította a szükséges élelmiszereket a téli napokra. A cikk többek között bírálta a December 30 gyár üzemi bizottságát, valamint a városi néptanács kereskedelmi osztályát, mert nem segítette az étkezdé vezetőjét a különböző élelmiszerek beszerzésében. A városi néptanács kereskedelmi osztálya — ha késve is —, de választott a bírálatra.

A városi néptanács kereskedelmi osztályának válaszából kitűnik, hogy a cikk alapján történt intézkedések a hiányzó élelmiszercikkek beszerzésére. Októberben valóban hiány mutatkozott lisztben, rizsben, grízben és a száraztésztában, de novemberben ezeket beszerzték, különösen a rizst és a grízt.

Szerkesztőségünk a December 30 gyár üzemi bizottságának válaszáat várja, mivel ez érdekeltabb a dolgban. De amint látjuk, a közvellenlét érdekelt nem érdekli az ügy, mert ezigideig még nem választott a bírálatra. Az üzemi bizottság ezáltal felelet nélkül hagyja a párt erre vonatkozó határozatát is, ami helytelen magatartás az üzemi bizottság részéről.

Az NDA Központi Tanácsa

(Folytatás az 1-5. oldalról.)

gának elnöke; Belea Octavian, az RNK Vöröskeresztjének elnöke; Ceausescu Nicolae, az RMP KV titkára; Chivu Stoica, a minisztertanács elnöke; Ciucardel Stancu, a Mihăesti község (Pitești tartomány) Zorile Rosil nevű mezőgazdasági társulás elnöke; Coman Iuliu, a Lun-can (Kolozsvár tartomány) kollektív gazdaság elnöke; Cosma Petru, a Cheresligi (Nagyvárad tartomány) mezőgazdasági társulás elnöke; Dancau Sebastian érdemes tanár, az Oltenița középiskola igazgatója; Deleanu Nicolae egyetemi tanár; Dobre Ion, a Kőolaj, Vegyi- és Földgáz Szakszervezetek központi vezetőségének elnöke; Dănilache Florian, az RMP Bukarest-városi bizottságának első titkára; Enescu Stela, az RNK Demokratikus Női Bizottságának elnöke; Fazekas János, az RMP KV titkára; Florea Ion, Ceacu község (Bukarest tartomány) „Dimitrov” kollektív gazdaságának elnöke; Geltz Fülöp helyiipari és községgazdálkodási miniszter, dr. Groza Petru, a Nagy Nemzetgyűlés Elnökségének elnöke; Hajdu Gyula szőlőgyári bányász, a Szocialista Munka Hőse; Iliescu Ion, az IMSZ KV titkára; Ionescu Alexandru érseki vikárius (Bukarest); dr. Justin Moisescu, Erdély metropolitája; Kain Ivan halász, vezérigazgató az élelmiszeri ipari minisztériumban; Labunet Valeriu, élmunkás a vajdahunyadi fémipari kombinátban; Lungu Stefan, a Szocialista Munka Hőse, mozdonyvezető (Bukarest); Mateescu Cornelia, az IMSZ Központi Vezetőségének titkára; Mateescu Constantin, a Centrocoop elnöke, Markovici Leizer, a szőlő hűtőközség titkára; Mogorósy Sándor, a minisztertanács első elnöke; Mujic Mihai, az RNK Szakszervezetek Központi Tanácsának titkára; Nagy István író, az RNK Akadémiájának levelező tagja; Neagu Vasile (Tache) brigádosa a Boldesti petrolemforrásnál; dr. Nicolae Gh. Lupu akadémikus professzor; Oprea I. Călin, a Gighora-i kollektív gazdaság elnöke; dr. Parhon Constantin Ion akadémikus professzor, az RNK Akadémiájának díszelnöke, az ARLUS főtanácsának elnöke; Paiu Afanase mester, a szőlővárosi traktóruzemben; Papp Ferenc író, az Igaz Szó helyettes főszerkesztője;

XVI. NYÁRI OLIMPIA MELBOURNE

A melbournei olimpia tizenegyedik versenynapján is teljes lendülettel folytatták a küzdelmeket. Az egyes sportágak eredményeiről a következőkben számolunk be:

BIRKOZÁS: A kötöttfogású birkózásban valamennyi román versenyző továbbjutott. Horváth legyőzte az ausztráliai Sweneyt, Gh. Dumitru pedig az argentin Rolon ellen harcolta ki a győzelmet. Ion Popescu ugyan pontozásos vereséget szenvedett az olasz Trippa ellen, de miután ez volt az első pontvesztése, ő is továbbjutott a következő fordulóba. Valamennyi birkózónk közül D. Pirvulescunak van azonban a legtöbb esélye, hogy szép eredményt érjen el.

TORNA: Megkezdődtek a férfiak kötelező gyakorlatai és itt, amint az várható volt, a szovjet versenyzők szerepelnek a legjobban, de kemény ellenfelek a japánok. A csapalversenyben a Szovjetunió együttese vezet 282,50 ponttal Japán, Csehszlovákia és Finnország előtt, az egyéni összetett versenyben viszont a japán Ono áll az élen 56,96 ponttal, 2. Muratov és 3. Csukarin (Szovjetunió).

VIZILABDA: A vízilabdátorna döntője befejezés felé közeledik. Meglepetés a jugoszláv csapat döntlenje a németek ellen. Az eredmények: Magyar NK—Olaszország 4:0, Egyesült Államok—Németország 4:3, Olaszország—Egyesült Államok 3:2, Jugoszlávia—Németország 2:2.

KEREKPÁR: A kerékpárosok 4000 méteres időzsebes csapatversenyében Olaszország csapata 4:37,4 mp-es új olimpiai csúcseredménnyel győzött Franciaország, Anglia és Délafrika előtt.

CELLOVESZET: A gyorsstílusú pisztolylövő versenyen az első menetet tartották meg, amely a román versenyzők nagy sikerét hozta. Gheorghe Lichiardopol 296 körrel áll az első helyen a 300 lehetségesből, St. Petrescu pedig 294 körrel második. A harmadik helyen a szovjet Cserkasov áll 292 körös eredménnyel. A kisbőví puska versenyben a szovjet

Bogdanov nyerte az aranyérmet 1172 körös összteljesítéssel. A további sorrend: 2. Horinek (Csehszlovák Köztársaság) 1172 kör, 3. Lindberg (Svédország). A román versenyzők közül Sirbu nem tudta megismélelni a minősítő során felvett testhelyzetben elért nagyszerű eredményét (400 kör 400 lehetségesből) és csak 1157 kört ért el, amivel a hetedik helyen végzett. Nagyon szép eredményt (392 kör) ért el viszont a térdelő testhelyzetben. A másik román céllovó: Antonescu, 1147 körös eredménnyel a tizennyolcadik helyre került.

USZÁS: A 4x100 méteres női gyorsúszás időfutamban a legjobb eredményt az ausztrál csapat érte el, amelynek tagjai 4:25 mp. alatt tették meg a távot. A női műugrásban az amerikai Mc Cormick végzett az első helyen.

Szerdán játszották le a labdarúgó torna második középdöntőjét, amelyen a szovjet labdarúgó válogatott, nagy küzdelem és meghosszabbítás után 2:1 arányban legyőzte a bolgár válogatottat. Pénteken tehát a Szovjetunió csapata mérkőzik a jugoszláv válogatottal.

Nagy román siker született meg a gyorsstílusú pisztoly versenyben. A második menet után Stefan Petrescu 587 körös új olimpiai és világcuccseredménnyel aranyérmet szerzett, Gh. Lichiardopol, a sport érdemes mestere pedig a harmadik helyen végzett, második a szovjet Cserkasov volt.

Kitűnően szerepeltek birkózónk is: Horváth a finn Nikkanent, D. Pirvulescu pedig a svéd Johanssent győzte le és ezzel mindkettőn bekerültek a negyedik fordulóba.

A női tornában a fémás korlát és gerendán Keleti Agnes, a lóugrásban Ladinna, a talajtornában pedig Keleti és Ladinna holtversenyben végzett az első helyen. Elena Leustean a talajtornában harmadik volt.

Az országos sakkbajnokság

ötödik fordulóját az előzőekben maradt játszmákat bonyolították le. Ezek a következő eredményeket hoz-

ták: Samarian—Gavrila 1:0, Radovici—Balanel 1:0, Szabó—Ghișescu 1:0, Pitpinic—Suta 1:0, Reicher—Negrea fél-fél.

Ezután következett az ötödik forduló, amelynek eredményei: Urseanu—Samarian 1:0, Szabó—Drimer 1:0, Reicher—Ghișescu 1:0, Troianescu—Radulescu 1:0, Mititelu—Ciocileta 1:0, Negrea—Pitpinic 1:0, Halić—Gavrila fél-fél. A Radovici—Páll és Suta Balanel játszmák függőben maradtak.

A bajnokságban jelenleg Urseanu vezet 4 és fél ponttal, utána a sorrend: 2-6. Radulescu, Ciocileta, Negrea, Troianescu, Reicher 3-3 pont, 7. Halić 2 és fél pont.

Néhány sorban

A december 8-ára tervezett olasz-román válogatott rugby-mérkőzést, amelyet a szicíliai Catanában tartottak volna meg, 1957. évre halasztották el.

Bukarestben a Locomotiva MCF csapata, amely most került be a bajnokság „B”-csoportjába, nemzetközi mérkőzést játszott és 7:1 arányban legyőzte a bolgár Locomotiv Russe együttest.

A Pronosport 48. számú versenyén a következő nyeremények voltak: 11 találatot 52,8 szelvény ért el, egyenként 2110 lej nyert, 10 találatot 849,7 szelvény ért el, nyeremény 157 lej, 7035,8 danab 9 találatos szelvényvel 28 lej nyertek.

A Román Kupa középdöntője

A Román Kupa mérkőzései során, ma, csütörtökön délután játszák le Aranyosgyéresen a második kupadöntőt, amelynek keretében az Aranyosgyéresi En. Metalul a Bukaresti Locomotiva csapatával csap össze. A mérkőzés győztese döntőbe kerül és vasárnap Bukarestben mérkőzik a Nagyvárad Progresul ellen.

A városi evezős-bizottság évi konferenciája

Vasárnap, december 9-én reggel 9 órakor az aradi Energia Constructo-rol, Maros-parton levő sportlétesítményen tartja meg évvégi rendes konferenciáját az aradi evezős-bizottság. Felkérjük, hogy a bizottság tagjai, az összes edzők, bírók, valamint evezősök jelenjenek meg a konferencián, amelyen elemzik az évvégi evezőstevékenységet.

Zöldség és főzelekfélék termesztésére rendezkednek be

A MEZŐGAZDASÁG SZOCIALISTA ÁTALAKÍTÁSÁNAK egyik alapvető feladata a meglévő kollektív gazdaságok, mezőgazdasági társulások szervezési-gazdasági fokozatos erősítése. Amilyen mértékben a meglévő szocialista egységek erősödnek, olyan mértékben mutatnak példát az egyéniileg gazdálkodó dolgozó parasztok előtt. Ahhoz, hogy a kollektívítás és a társulások tagjai — jövőbelük révén — példát mutathassanak, feltétlenül szükséges a gazdaság sokrétű fejlesztése, a közvagyon gyarapítása és a hektárkonkénti terméshozam növelése.

A mikelakai Muresul mezőgazdasági társulárról elmondhatjuk, hogy az utóbbi években mind gazdaságilag, mind pedig szervezetiileg sokat fejlődött, erősödött. A vezetőtanács, élen Drig Ion elvtárral, helyesen irányította a társulás tagjainak mindennapi tevékenységét és igen helyesen hozta meg a közvagyon gyarapítását biztosító intézkedéseket. A tizenkilenc alapító család célkitűzéseinek valóra váltásához évről-évre több egyéniileg gazdálkodó dolgozó paraszt csatlakozott. Ez évben Mikelakán például több mint hetven szegény- és középparaszt család vett részt a kiscsásásának és a nagyüzemi szocialista gazdaság útjára lépett. Mindezt a társulás gyorsított fejlődése, tapiai jövedelmének állandó növekedése eredményezte. A társulás fejlődését nagymértékben elősegíti az is, hogy tagsága egész földterületével lépett a közös gazdálkodás útjára.

A megalakulást követő években a vezetőtanács politikai tevékenységének eredményeként, a tagság mindinkább felismerte, hogy jövedelme csak abban az esetben növekedhet kellőképpen, ha a különböző mezőgazdasági munkák elvégzéséhez szükséges felszerelések, eszközök rendelkezésükre állanak. Eppen ezért, a közvagyon állandóan fejlődik. Idén az állóalap értéke körülbelül 60 ezer lejre növekszik. Az állóalapot képző közvagyon leltárában két kukoricavetőgép, három fűkaszalógép, három fogasborona, egy szecskavágógép, egy kévelőkötő-aratógép, két kocsi, két ló és egy csikó, száz szák és egyéb mezőgazdasági felszerelés, termelési eszközök szerepel.

A tagok által fizetett tagsági díjból, beiratkozási díjból a gazdaság felszerelésével, igazsálatával végzett munkáért fizetett összegből, az állóalap kiegészítésére tartálékolt termények értékesítéséből a társulásoknak ez évben több mint száz ezer lej lesz a bevétele. A bevétel, vagyis a jövedelem egy részét a mezőgazdasági felszerelések karbantartására fordítják, míg más részét újabb termelési eszközök vásárlására használják fel. A mezőgazdasági felszerelések, igazsálatok jövedelmességét bizonyítja az a tény is, hogy egy év és néhány hónap leforgása alatt több mint 11.000 lejt biztosítottak a gazdaságnak. Az eddigi bevételből fogasboronákat, ekekapákat, zsákokat és egyéb javakat vásároltak. Emiatt természetesen meg is, hogy a közvagyon gyarapítására husszelejárta állami kölcsönt használnak.

MOST, A MEZŐGAZDASÁGI MUNKÁK befejezése után, a vezetőtanácsot a kérdés foglalkoztatja: társulásukat a jövőben hogyan tehetik még jövedelmesebbé. Már találta is erre megoldást. Zöldség- és főzelekfélék termesztésére rendezkednek be. A vezetőtanács véleménye szerint a zöldség- és főzelekfélék termesztésével már annál is inkább érdemes foglalkozni, mivel közvetlen összeköttetésben állnak a várossal s ezáltal könnyen értékesíthetik terményeiket. Uprvanakkor a vezetőtanács úgy véli, ha zöldséget és főzeleket, eleget tesznek a II. pártkongresszus által megjelölt feladatnak.

A zöldség- és főzelekfélék termesztése a mikelakai mezőgazdasági társulásban nehézségbe ütközik, mert 1953-ban hibát követtek el. Anélkül, hogy megfelelő termelési eszközökkel, felszerelésekkel és munkaerővel rendelkeztek volna, 25 hektár területen konyhakertészetet létesítettek. Akkor még a tagság létszáma sokkal kevesebb volt. A különböző munkákat nem tudták idejében elvégezni, a gyomok elhatalmasodtak, s ennek következtében a természet növényei kipusztultak, vagy pedig gyengén fejlődtek. Így tehát a kertészet még annyi jövedelmet sem biztosított, mint amennyit a vízvezető csatornák építéséhez a talai előkészíté-

sebe fektettek. A tagság ezért most érthetően idegeskedik a zöldségetermesztéstől. A vezetőtanács urv határozott, hogy jövőre csak négy hektáron rendezkedjen be zöldségetermesztésre, de azt úgy szervezik meg, hogy példamutató legyen. Előreláthatólag két hektár öntözéses lesz, ahol karalábót, karfiolt, paprikát, zöldbabot, stb., míg a másik két hektáron korai paradicsomot termesztnek. A zöldségetermesztésre szánt területet már ki is jelölték és fel is szántották. Beszerzték a vízvezető csöveket és gondoskodtak az öntözéshez szükséges motor és szivattyú beszerzéséről is. Rövidesen megkezdik a melegágyak elkészítéséhez szükséges trágya kihozását.

TEKINTVE, HOGY MEG MOST IS többen idegenkednek a zöldség- és főzelekfélék termesztéstől, a vezetőtanács határozatának megfelelően, a tagok közül csak azok vesznek részt ebben a munkában, akik önként jelentkeznek. Ez azonban nem jelenti azt, hogy a többiek, akik a termelési év folyamán meggyőződnek a zöldségetermesztés előnyéről, nem kapcsolódhatnak be a munkába. Erre a munka helyes megszervezésével és a jövedelem egyszerű elosztásával nyújtanak lehetőséget. A kertészetből származó jövedelemből a tagok az elvégzett munkának megfelelően részesülnek.

A mikelakai mezőgazdasági társulás vezetőtanácsa a zöldségetermesztéssel is növelni akarja a gazdaság és a tagok jövedelmét. Helyes az az elhatározás is, hogy a tagokat a végzett munkának megfelelően részesítik jövedelemben, mert ez egy lépést jelent a mezőgazdaság szocialista egységei felbontás formája, a kollektív gazdaság felé. Rajonunk valamennyi mezőgazdasági társulása vezetőtanácsának, de főként a városkörnyélieknek hasonlóképpen kell cselekedniük. Ez egyrészt már azért is szükséges, hogy bizottság városunk dolgozóinak friss zöldségekkel történő ellátását, másrészt, hogy a közvagyon és a tagok jövedelmének növekedésével példát mutathassanak az egyéniileg gazdálkodó dolgozó parasztoknak.

B. M.

Pártélet

Az igazgató jelentése az alapszervezet előtt

A Libertatea cipő- és kaptafagyár pártalapszervezete az elmúlt napokban gyűlést tartott, amelyen Técar János igazgató elvtárs jelentést tartott a termelési terv teljesítésével kapcsolatban. A jelentésből kiderült, hogy ez év január 1-től október 31-ig a globális tervet 103,75 százalékkal teljesítette a gyár munkaközössége. A gyár dolgozói nemcsak a terv teljesítéséért, hanem a termékek minőségének megjavításáért is harcoltak. A cipőresteren például elérték, hogy a termékek minősége 92,05 százalék, míg az év elején 91,6 százalékos volt.

Técar János igazgató elvtárs jelentésében rámutatott arra, hogy a gyárban minden feltétel megvan az 1956. évi termelési terv teljesítésére.

Noha a terv teljesítése terén jelentős eredményeket értünk el — mondotta többek között az igazgató —, mégis az év folyamán számos olyan hiba mutatkozott, amelyet még nem tudunk felszámolni. A termelési tervet például nem teljesítettük ritmikusán sem a cipő, sem pedig a kaptafa részlegen. Szinte rendszeresen előfordult, hogy a hó elején lemaradtunk a terv teljesítésével és így a hó végén nem tudtuk felszámolni a hátrát.

A jelentésből kitűnik az is, hogy a termelési terv ritmikus teljesítése terén mutatkozó hibák, főleg az első és második negyedében a cipőresteren annak tulajdoníthatók, hogy egyes gépek nem működtek. A cipőrester géposztályának dolgozói például nem ügyeltek jókarban tartani a gépeket és sokszor hónapokra üzemképtelenné váltak. Már az igazgató többször felhívta a figyelmet a gépek üzemképtelenségére, de a hibák felszámolása érdekében.

— Késztelen — mondotta az igazgató —, hogy a minőség terén az utóbbi időben bizonyos eredményeket értünk el. Sajnos, nem mindig végeztünk jóminőségű munkát. Többeszer előfordult, hogy olykor-olykor jóminőségű, máskor pedig gyenge minőségű munkát végeztünk. A gyárhoz számos panasz érkezett mind a cipők, mind pedig a kaptafák minőségével kapcsolatban. Nem kaptunk megfelelő segítséget sem az üzemi bizottságtól, sem pedig a pártalapszervezettől. A gyár vezetőségének hibája, hogy nem tudta kellőképpen megerősíteni a munkálgépeket. Előfordult, és még ma is megfordul, hogy a műhelyekben dolgozók nem használják ki teljes mértékben a 480 perces munkaidőt. A cipőrester- és sarokelőkészítő osztályon például a dolgozók egy órával hamarabb abbahagyják a munkát. Ebből kifolyólag vannak, akik terven alul termelnek. Az említett üzemszervezők példái mintegy 15–20 munkás dolgozik normán alul. Bár ez irányban az alapszervezet számos határozatot hozott mégsem tudtuk elérni, hogy egyetlen munkás se dolgozzon normán alul.

Az igazgató jelentéséből kitűnik, hogy a gyár nehézségekkel küzdött, a nyersanyag beszerzésében és így

sokszor holtidő keletkezett a termelésben. A nyersanyag hiánya főleg a kaptafa részlegen mutatkozott, ahol gyakran napokig állt a termelés. Ez év folyamán a gyár nem kapott megfelelő cipőalapot és így az önköltségi ár csökkentése terén nem ért el a várt eredményeket.

— A termelésben mutatkozó hibák maradéktalan felszámolásával — mondotta Técar János igazgató — kétségtelen, hogy idejében teljesíteni fogjuk az 1956. évi terv előírásait.

A jelentés elhangzása után a párttagok bátran mutatják rá a hibákra, bírálják a gyár vezetését és ugyanakkor javaslatokat tettek a munka megjavítására. Lingurár Márton elvtárs felszólalásában például rámutatott arra, hogy a gyár vezetősége sem tett meg mindent a nyersanyag idejében történő biztosításáért.

— Ily módon történhetett meg — mondotta Lingurár elvtárs —, hogy a kaptafarészleg sarokelőkészítő osztálya októberben csak 90,77 százalékkal teljesítette tervelőírásait.

Kolozsvári Imre elvtárs elmondta, hogy a cipőresterészleg osztályon sok munkás normán alul dolgozik és ez kihat az összereszesi terv teljesítésére. Javasolta, hogy a szakmailag legképzettebb párttagok segítsék a normán alul dolgozókat.

— A jelentésből kitűnik — mondotta hozzászólással Borsos Gábor elvtárs —, hogy nem tudjuk csökkenteni a termékek önköltségi árát, mivel nem kapunk a Stas szerint előírt cipőalapot. Ez valóban így van, mert a négy és fél—öt milliméteres talp helyett hét millimétereset kapunk, amelyet át kell dolgozzunk öt milliméterre.

terésre. Ily módon — mivel gyermekcipőket készítünk —, a hét milliméteres talpat nem használhatjuk és ha öt milliméterre dolgozzuk át, akkor sok kárbavész. Így az önköltségi árát nem tudjuk csökkenteni.

Borsos Gábor elvtárs rámutatott még több kérdésre, majd javasolta, hogy a gyár vezetősége csak a Stas szerint előírt talpat vegye át. Hasonló felszólalás hangzott el Katkó János, Eberwein József, Gerstl Dezső és a többi párttag részéről. — A gyár vezetőségének minden intézkedést meg kell tennie, hogy hasonló hibák ne ismétlődjenek meg — hangsúlyozták.

A jelentésből és a hozzászólásokból kitűnik hiányosságok felszámolására a pártalapszervezet nyolc pontból álló határozatot hozott, melyben a többi között leszögezték, hogy a szakmailag legképzettebb párttagok a munkahelyen segítsék a hiányos szakképzettségű dolgozókat.

A pártalapszervezet előtt tartott jelentés során a kommunista megismerhetők a termelésben mutatkozó hibákat. A felfedezett hiányosságok felszámolása érdekében a pártalapszervezet gondoskodott arról is, hogy konkrét feladatokat jelöljön meg a párttagoknak. Nem szabad azonban, hogy az alapszervezet büroja megelégedjen a feladatok megjelölésével, mint ahogy a múltban többször is történt. Rendszeresen ellenőriznie kell, hogyan tesznek eleget teendőiknek a párttagok, hogyan foglalkoznak a hiányos szakképzettségű dolgozókkal.

H. I.

J. B. Tito fogadta az IMSz Központi Bizottságának küldöttségét

BELGRÁD. (Agerpres.) — A TANJUG jelenti:

Josip Broz Tito, a Jugoszláv SzNK elnöke december 3-án délután fogadta a Román Népköztársaság Ifjúság Szövetsége Központi Bizottságának küldöttségét, amely Virgil Trofinnak, az IMSz KB első tit-

kárának vezetésével látogatást tesz Jugoszláviában. A fogadásnál jelen volt Miko Tripalo, a Jugoszláv SzNK Népi Ifjúsága KB titkára. Tito elnök a vendégekkel folytatott beszélgetése során üdvözlét küldte a román ifjúságnak.

A KÖSZÖNET JELEÜL

A pionírpálya mechanikai osztályának felállításához a I. Ranghegy gyár munkásai járultak hozzá legnagyobb mértékben. Kis gépeket, felszereléseket készítettek. A pionírok ezt nem felejtették el, s ezért el-

határozták, hogy december 8-án kultúrnapot rendeznek a I. Ranghegy gyár dolgozóinak tiszteletére. A kis művészek idejében hozzáközvetik az ünnepély előkészítéséhez, s minden bizonnyal a siker sem marad majd el.

A dolgozók érdekében

Ebben az évben igen hamar beköszöntött a tél, tehát nagy szükség van a tüzfűtésre. Eppen ezért, a Combustibil már meg is kezdte az 1957. fatüfűtőkre az első részlet kiosztását.

A Combustibil vezetősége az intézkedések egész sorát hozta, hogy megkönnyítse a fa vágását és haza-

szállítását. A 34. és 35. számú faterlepen villanyhajtású fűrészgépeket szereltek fel, amelyek a vásárló öhajára azonnal felvágják a fát és így szállíthatják haza. Urvanott jöfűtött várótermeket is létesítettek. Hasonló intézkedéseket rövidesen más faterlepekben is foganatosítanak.

A városi pártkonferencia határozatának szellemében

A villamosenergia ésszerű felhasználásáért

— Beszélgetés Buzarov Oszkár elvtárral, a villanygyár áramszolgáltatási osztályának tagjával —

a lehető legésszerűbben használjuk fel.

Nem véletlen tehát, hogy a városi pártkonferencia, munkálatai során foglalkozott a villanyáram ésszerű felhasználásával és a fennálló helyzet megjavítását célzó feladatokkal. Biztos, hogy a legnagyobb villanyáram fogyasztó egységeket — elsősorban a nagy ipari vállalatokat.

KERDES: Mi a helyzet ezek szerint a villanyáram ésszerű felhasználása tekintetében Aradon?

VALASZ: Hogy erre a kérdésre megfelelő választ adhassak, elsősorban a csúsfogyasztás problémáját kívánom kifejezni.

Mint minden városban, Aradon is a villanyáramfogyasztás görbéje nem egyenletes, reggel 7 és este 11 óra között nagyobb a fogyasztás, mint éjszaka 11 óra és reggel 6 óra között. Ez főleg onnan ered, hogy a legtöbb gyár az első és második műszakban dolgozik teljes kapacitással. Ezenkívül ilyenkor nagyobb a helyi lakosság villamosítását és ennek az időszaknak a kezdetére, illetve végére esik a világítás céljait szolgáló csúsfogyasztás is. Ezen kívül más tényezők is gátolják az ésszerű villanyáramfogyasztást, illetve szolgálatot. Így történik ez, amikor egyes ipari vállalatok nem tartják tiszteletben azt a rendelkezést, amely szerint kötelesek bejelenteni a villanygyárnak, ha új gépet, vagy gépcsoportot helyeznek üzembe. Ezzel akadályoztatják a villanygyár arányos, ésszerű áramszolgáltatását és áramfogyasztás biztosítását, de zavaró kényszerrel elő a hálózaton és a transzformátorok működésében is.

De beszéljünk előbb az éjszakai, illetve nappali váltások megterhelése közötti arányról. Ez évben ilyen vonatkozásban bizonyos javulás állt be, — körülbelül 5 százalékos. Ez annak tulajdonítható, hogy elsősorban a textilgyárnál jó, — de ott sem mindig tökéletes — ez az arány, s néhány más üzemben is, mint például a CFR főműhelyben, a I. Ranghegy gyárban és másutt, értek el bizonyos eredményeket. A I. Ranghegy gyárban megterheltek a harmadik műszakot, ott, ahol lehetséges reggel 6 óra helyett 9 órakor indulnak egyes gépek és délután 5 órakor állnak le és így tovább. De ez a távlatról sem jelent azt, hogy a I. Ranghegy gyárban és más üzemekben mindent meglett az ésszerű áramfogyasztás érdekében. Ezt bizonyítja, hogy még ma sem értük el a már említett 60 százalékos arányt.

Az ésszerű áramfogyasztás biztosításának másik fontos eleme teljesítményi tényező (Cosinus-f) kihasználási foka. Ilyen vonatkozásban is néhány üzemnek vannak eredményei a kondenzátorok felszerelése és üzembehelyezése folytán, ami csökkentette az ugynevezett meddő áram mennyiségét. A G. Dimitrov gyárban például a lehető legjobb a teljesítményi tényező kihasználási foka (0,98—0,99), hasonló a helyzet a I. Ranghegy és a Fieraral gyárakban és hamarosan így lesz ez a pankotai Rasaralul bultorgyárban is, ahol most szerelik fel a kondenzátorokat.

Mégször hangsúlyozni kívánom, hogy eredményeink még nem kielégítőek, hiszen nem teljesítettük a minisztertanács határozatában előírt

Szudán Egyiptom mellett áll

— A kormány rendkívüli ülése —

KAIRO. (Agerpres.)

A MEN hírügynökség tudósítójának jelentése szerint, a szudáni kormány rendkívüli ülést tartott Khartumban. Az ülésen megvitaták a közel- és közép-keleti helyzetet.

Amin Et-Ton államminiszter kijelentette, hogy a szudáni kormány mindenben támogatja Egyiptomnak azt a követelését, hogy a területre betört csapatok hagyják el az országot.

A tudósítás szerint Szudán külügyminisztere követelte, hogy a szudáni angol nagykövetség szüntesse be naponta megjelent közlönyének kiadását és terjesztését, mert az Egyiptom ellenes propagandát tartalmaz.

A szudáni sajtó nem hajlandó felhasználni az angol nagykövetség által kiadott anyagokat.

A Jordániában állomásozó iraki csapatok megtagadták

Nuri Szaid parancsának teljesítését

Az iraki miniszterelnök török csapatokat hívott be az iraki kormánnyal szembeni elégedetlenség elfojtására

DAMASKUSZ. (Agerpres.) — Sajtójelentések szerint a Jordániában állomásozó iraki katonai egységek katonái és tisztjei tiltakozásul Nuri Szaid imperialistabarát politikája ellen, megtagadták a miniszterelnök ama parancsának teljesítését, hogy sürgősen térjenek vissza Irakba és kijelentették, hogy „Jordániában akarnak maradni, hogy a szíriai és jordániai csapatokkal

változtatva harcoljanak az arab nemzet ügyéért.”

Noha Irak ammani követsége mindent elkövetett, hogy az iraki egységek parancsnokságát rábírja Nuri Szaid parancsának teljesítésére, a követség képviselőjének minden ilyen irányú próbálkozása kudarcot ért.

Jólétsült körök szerint Irak bel-

politikai helyzete továbbra is feszült. Minthogy az iraki csapatok az iraki néppel együtt állást foglaltak a Nuri Szaid-kormány megdöntése és amellyel, hogy Irak kivonuljon a bagdadi paktumból, Nuri Szaid felkérte a török kormányt, hogy küldjön török csapatokat Irakba, a nép akcióinak elfojtására. A fenti körök azt állítják, hogy két török hadosztály már meg is érkezett Irakba.

Jól szakképzett munkásokkal jobb minőségű fonalat gyártanak

Sokszor esik szó a különböző iparvállalatokban a szakképesítés kérdéséről. Ez természetes is, hiszen a szakképesítés olyan kérdés, amely állandóan előfordul, amelynek hasznossága a termelőmunkánál a gyártmányok minőségében mutatkozik meg. Már sokszor bebizonyosodott, hogy ahol a szakképesítés kérdését állandóan napirenden tartják, ott kevesebb veszteség adódik a e-lejtelt, a gyártmányok minőségével. Mindezzel tisztában vannak a December 30 gyár fonodájában, s ezért szerepel állandó kérdésként a fiatalok szakképesítése, valamint a régi munkások hasznosabb munkafeladatokra való oktatása.

Előjáróban le kell szögezünk, hogy a gyár fonodájának készítményei, a-gyapoptonai minősége, fokokrólra javult. Ezzel egyidőben a selejt is csökkent, nem varázslásra, hanem lassan, de annál biztosabban. Bizonyításnak íme néhány adat: a kártyológépekkel rendelkező fonóknál 1,98 százalékos volt a selejt, októberben már 1,92 százalékos lett, a nyújtógépeken ugyanebben az időszakban 8,83 százalékról 0,80 százalékra csökkent, a fleyeréknél 0,54 százalékról 0,51 százalékra, végül a gyűrűfonóknál 1,85 százalékról 1,80 százalékra. A selejt csökkentésében sok más tényező mellett jelentős szerepet töltött be a munkások szakismereteinek gazdagítása.

Ezen a részlegen is, éppen úgy, mint a gyár valamennyi részlegen sok régi munkás, gyakorlott fonó dolgozik. De bármennyire gyakorlottak is, ez mégsem elegendő ahhoz, hogy kifogástalan munkát végezzenek. Egy eljárás most sokat foglalkoztatja a fonókat, a szövődés és az egész gyár vezetőségét, ami érthető is, mert hiszen az anyag kifogástalan minőségéért forog kövön. A szálkötés új, előnyösebb megoldásával elkerüljük, hogy a fonatban vastagabb részek képződjenek, s ez egyik biztosítéka annak, hogy a szövött áru sima lesz. Ez év eleje óta mozgalom indult a helyes szálkötési eljárás meghonosítására. Ezt a célt szolgálja, hogy az év eleje óta két oktató járja a géposztrókat, mindenkinek gyakorlatban mutatják be, hogyan kell a szál végét összekötni és illeszteni.

Ez a munka nagyon kevesen, a fonók 10 százaléka, alkalmazta az új szálkötési eljárást. A régebbi, többévi gyakorlati tapasztalatok alapján volt a legtöbb baj, mert azok nehezen akarták elhagyni megszokott módszerüket. Ma azonban a fonóknak már 70–80 százaléka az új eljárással dolgozik. A fiatal fonókat már kezdetől fogva az új szálkötésre tanították, ami bár az első időben nehezebbnek tűnt, mint az előző szálkötési mód, de a kezdeti nehézségek leküzdése után bebizonyosodott hasznossága. Most már a fleyer- és gyű-

rűsfonó két oktatója inkább az ellenőrző feladatát tölti be. A minőségi jutalom megszervezésének ugyanis most már nem csupán a gépek tisztántartása, hanem az új szálkötéssel az egyenletes vastagságú fonal készítése is elengedhetetlenül fontos feltétele. E szálkötési módszer meghonosításában jelentős szerep hárul a géposztrók vezetőire, az almesterekre, akik állandóan foglalkoznak ezzel a kérdéssel.

Másik fontos, a szakképesítésre vonatkozó kérdés, amely elválaszthatatlan a minőség problémájától, az új munkások alapos szakképzése. Az új munkások egy részét a gyárban a legjobb gépeket, a legjobb fonók irányítására, oktatására bízzák, a másik részét pedig a gyár mellett működő 2 éves időtartamú szakmai iskolákban oktatják. Az iskola növendékei a gyakorlati tudnivalókat a gyárban sajátítják el és tanulmányaik befejeztével kerülnek a termelésbe.

Sokan a fonók közül rövid idő alatt ügyes és rátermetű utánpótlást neveltek, akik közül többen már jóminőségű fonalat gyártanak. Igaz, ez nem csak az oktatótól függ, hanem éppen úgy a tanulóétól is. Curtean Petru kedvvel taníttatta a fiatal Moga Floricát, aki ügyességgel próbálta a tanulatokat gyakorlatba ültetni. Megfogadta oktatója tanácsait. Rövid idő múlva a fiatalok közül belőle vált a legjobb fonók egyike. Ma már három gyűrűsfonó oldalon készít minőségű fonalat. Korcsáros Pál fonó irányítás mellett is, az eddigi jelek szerint Faur Simionból kiváló fonó válik. A tapasztalat bebizonyította, hogy megfelelő irányítással és bátorítással rövid idő alatt egy-egy fiatalból ügyes fonó lesz, aki már a haladott eljárások elsajátításával az első perctől kezdve minőségű fonalat gyárt. Colocaru Elisabeta, aki egyike a legjobb fonóknak, szívesen és örömmel oktatja a fiatalokat. Krista Rozalia mellé beosztott fiatal lány Monea Eva, miután elvégezte a szakmai iskolát és letelt a gyakorlati idő is, kérte, hogy osszák be oktatója mellé. Kérését jóváhagyták. Azok az oktatók, akik jó munkát végeznek, több ízben jutalmat kapnak. A tanítás másik előnye, hogy a már megtanított fiatal, később eeljárásában van oktatójának.

Sajnos azonban, nem egyszer előfordul az is, hogy jó oktató mellett sem válik jó fonó a tanítványból, mert nem igyekszik elsajátítani a legszükségesebbeket sem. Van azonban olyan eset is, hogy szót fogadó ügyes ifjú bizony egy jó gépessre és a fonó helyett, hogy irányítónak, tanítónak, nem is szól hozzá, nem tördök azzal, mit csinál a tanítványa. Így az ifjú elbátoratlanodik és arra a meggyőződésre jut, hogy soha az életben a fonást nem tanulja meg. Mindezt pedig azért történik, mert nem foglalkoznak vele.

Ezekből a hibákból oktatva új munkást most már szokás azokra bízni, akik örömmel tanítják őket, olyanokra, akik maguk is minőségű munkát végeznek. Főként az olyan eljárások elsajátítására oktatják, amelyek hozzásegítik a fiatalokat, hogy minőségű fonalat adjanak a szövődésnek és így a szövött is hibátlan anyagokat készítsenek.

(r. é.)

Ismeretes, hogy az RNK minisztertanácsa törvényerejű rendeletben kötelezte az ipari áramot fogyasztó vállalatokat: szervezzék meg úgy a termelésüket, hogy a harmadik műszak (éjszakai műszak) áramfogyasztása legalább 60 százalékát tegye ki az első (a nappali) műszak áramfogyasztásának. Az 1956. október 13—14-i városi pártkonferencia, munkálatai során foglalkozott ezzel a kérdéssel és határozatában konkrét feladatokat jelölt meg ez irányban, különösen aradi vállalatok számára, amelyekben még nem sikerült megoldani ezt a problémát.

Ezzel kapcsolatban néhány kérdést intéztünk Buzarov Oszkár elvtárhoz, az aradi villanygyár áramszolgáltatási osztályának tagjához. Alább közöljük a kérdéseket és Buzarov Oszkár elvtárs válaszait:

KERDES: Mi a jelentősége a csúsfogyasztás csökkentésének és általában a villanyáram ésszerű felhasználásának?

VALASZ: Felmérhetetlen nemzetgazdasági jelentősége van ennek. Köztudomású, hogy szocialista iparunk építésének üteme bizonyos mértékben maga mögött hagyta energia-termelésünk fejlődésének ütemét. Ez a helyzet aradi vonatkozásban is. Aradon csupán 1950 óta napjainkig körülbelül kétszeresére növekedett az energia fogyasztás, a szükséges, elsősorban azáltal, hogy új gyárak, illetve termelőresterlek létesültek és fejlődött a termelés gépesítése. De nagymértékben megnövekedett az egyéni fogyasztás is, a lakások villamosítása ütemének növekedése folytán és azáltal, hogy egyre több dolgozó otthonában találunk ma már rádiót, villanymelegítőt, villanyvasalót, mosógépet. Ugyanakkor a villanygyár kapacitása ebben az időszakban mindössze körülbelül egyegyedével növekedett. Ez a tény megköveteli tőlünk, hogy a legnagyobb mértékben takarékoskodjunk a villanyárammal,

Hírek a világban

Az ENSZ közgyűlésének munkálatai

— A december 4-i délelőtti ülés —

NEWYORK. (Agerpres).

Az ENSZ közgyűlése december 4-i délelőtti ülésén folytatták a vitát az úgynevezett „magyar kérdés”-sel kapcsolatban.

A közgyűlés részvevői a „tizennégy állam határozati javaslata” elnevezés alatt ismert amerikai tervet vizsgálják meg. Ebben a tervben, csak úgy, mint a megelőzőben, az ENSZ illetéktelen beavatkozását javasolják Magyarországra belügyeibe. Az amerikai terv szerint, amennyiben a Magyar Népköztársaság nem engedélyezi az ENSZ megfigyelőinek Magyarországra való utazását, úgy a megfigyelőket a Magyarországgal szomszédos országokba kell küldeni. Ennek az a célja, hogy a fasiszta puccs részvevőinek vallomását az ENSZ hivatalos tájékoztató forrásként törvényesítsék. Így akarják folytatni az ENSZ előtt a Magyar Népköztársaság és a Szovjetunió elleni rágalom-hadjáratot.

December 4-én délelőtt Pakisztán és San Salvador küldöttél, az amerikai terv „társaszerzői”, valamint a Fülöp-szigetek, Görögország és Irák képviselői szólaltak fel. Ezalkalommal bebizonyosodott, hogy az amerikai terv „vitája” csak ürügy ennek az undorító rágalomhadjárnak a folytatására.

Jóllehet, egyes delegátusok kijelentették, azért követelik megfigyelők küldését Magyarországra és más országokba, hogy „megismerjék az igazságot”, saját kijelentését elárulták azonban, hogy éppen az igazságot nem akarják meg látni és megismerni. Teljes egészében megnyerik tetszésüket a legalantasabb forrásból származó kohlmanyságok és gyanúsítások. Így aztán nyilvánvaló, hogy az úgynevezett magyar kérdés vitájának utrajkézdése, valamint az amerikai határozati javaslat ugyanazt a fel-forgató célt szolgálja, mint az egész amerikai propaganda és pedig: véres cselekedetek elkövetésére uszítani a magyarországi fasiszta elemeket.

Ez a hazugság és uszítóhadjárat kiegészítő része a kelet-európai országok „felszabadítására”, vagyis a kapitalista rendszer visszaállítására irányuló örült terveknek.

V. I. Szapoznyikov, az Ukrán SzSzK képviselője hangsúlyozta, hogy a Magyar Népköztársaság kormányza az ellenforradalmi összeesküvés után minden lehető elkövet az ország helyzetének normalizálására. A kormány igyekszik minél hamarabb kielégíteni az ország és a nép szükségleteit. A rend és a nyugalom helyreállítása nyilvánvalóan nem tetszik azoknak, akik a magyar reakciót sugalmazták és irányították. Ezzel magyarázható meg az az állandósult irányzat, hogy minél hosszabb ideig a közgyűlés napirendjén tartassák az úgynevezett magyar kérdést.

Az Ukrán SzSzK képviselője rámutatott arra, hogy az új határozati javaslat kezdeményezői az ENSZ tekintélyével akarják leplezni beavatkozásukat Magyarországra belügyeibe. Mindezt abból a célból, hogy meg-

akadályozzák az ország életének normalizálását és megrendítsék a nép bizalmát a forradalmi munkásparaszti kormányban. Ezért kéri új-ból megfigyelők küldését Magyarorszára.

Szapoznyikov hangsúlyozta, hogy „egyetlen olyan ország, amely becsben tartja nemzeti függetlenségét és szuverenitását, sem engedheti meg, hogy idegen személyek avatkozzanak be olyan intézkedések meghozatalába, amelyek kizárólag az illető állam hatáskörébe tartoznak”. Az Ukrán SzSzK küldöttsége elérkezettnek látja az időt, hogy végtetessenek a Magyarországra belügyeibe való beavatkozást célzó kísérleteknek és térjenek át a fontos nemzetközi kérdések tényleges megvitatására. A világ népei ezeknek a kérdéseknek a megoldását várják az ENSZ-től — fejezte be beszédét Szapoznyikov.

Ezután Jugoszlávia delegátusa mondott beszédet.

Legújabb táviratok

A magyar kormány a gazdasági élet fejlődésének kilátásával foglalkozik

BUDAPEST. Az Agerpres küldöttségétől.

A magyar forradalmi munkásparaszti kormány a gazdasági élet fejlődésének kilátásaival kapcsolatos kérdésekkel foglalkozik.

A földművelésügyi minisztérium a mezőgazdasági szakértőkkel együtt jelenleg mezőgazdasági programtervezet dolgoz ki. A programtervezet felöleli a mezőgazdasági politika összes lényeges tényezőit, valamint azokat az intézkedéseket, amelyeket a mezőgazdasági termelés állandó lendületének biztosítására hoznak. A programtervezetet rövidesen bemutatják a minisztertanácsnak jóváhagyás végett.

A kormány határozatot fogadott el a széntermelés fokozásához szükséges feltételek megteremtésére. Szem-

előtt tartva a bányaiipari dolgozók-nak különösen jelentős szerepét az ország gazdasági életében, elhatározták, hogy a bányások fizetését ez év december 1-től visszamenőleg fel-emelik.

Budapest városi tanácsa a főváros újajépítési tervén dolgozik. A szétfomolt lakásokkal kapcsolatban elterjedt hírek nem felelnek meg a valóságnak. Csupán háromezer családnak és nem pedig harminckilenc-ezernek van szüksége lakásra. Ezeket a családokat ideiglenes pihenő-otthonokban, a megszüntetett minisz-teriumok székházaiban, valamint az intézmények épületeiben helyezték el.

Trösztöt alakítottak, amely a meg-rongálódott épületek helyreállítását munkálataival foglalkozik.

Újjászervezik a Magyar Népköztársaság hadseregét

A Magyar Katonai Tanács elnökének nyilatkozata

BUDAPEST. (Agerpres.)

A Népszabadság című lap december 4-i számában közli Uszta Gyula vezérőrnagy, a Katonai Tanács elnökének a lap egyik munkatársának kérdésére adott válaszát.

Uszta Gyula vezérőrnagy egyebek közt közölte, hogy Budapesten néhány hét óta több rendfenntartó ezred működik. A tisztek, valamint a katonai szolgálatuk második évét teljesítő katonák legnagyobb része szolgálatra jelentkezett a vidéki katonai egységek többségénél. Ezeknek a katonai egységeknek parancsnokai a rendőrhatalósággal és a szovjet katonai hatóságokkal együttműködve megszervezték és megszervezik a rendfenntartási és közbiztonsági tevékenységét.

A Katonai Tanács elnöke rámutatott arra, hogy eddig a tisztek nyolc-vezn százaléka nyilatkozatot írt alá, amelyben kötelezte magát, hogy fegyverrel védi meg a szocializmust, a dolgozó nép ügyét. „Ez annyit jelent — mondotta — hogy a tiszteknek legnagyobb része rádöbrent a helyzet súlyosságára, azaz az ellenforradalom tényleges veszélyére és a kormány utasításainak megfelelően kész harcolni az ország rendjének és nyugalomának helyreállításáért.

„Az újjászíró ezután megkérdezte, hogy mi a helyzet a hadsereg újjászervezését illetően.

„Amint a kormány helybenhagyja a hadsereg szervezésével kapcsolatos kérdéseket, gyors ütemben rá-terünk a szervezési munkára — válaszolta Uszta Gyula vezérőrnagy — ez már a közeljövőben bekövetkezik. Meg is tettük erre vonatkozólag a szükséges előkészületeket. Ami a hadsereg létszámát illeti, most csak annyit mondhatok, hogy az sokkal kisebb lesz, mint azelőtt.

Sartorius, nyugat-német közíró, a Berlinben megjelenő Neues Deutschland hasábjain valóságos adathalmazt írt olvasói elé a bonni kormányának a magyarországi eseményekben való bűnrészességéről.

„A nyugat-német szövetségi kancellár időnként olyan osínyeket enged meg magának — írja Sartorius — amilyenekről még Hitler is pironkodna. Csak éppen a legutóbb jelentette ki ország-világ előtt: A szövetségi kormány szigorú szemlegeseget tanúsított a magyarországi konfliktusban.

A szövetségi kormány nem volt semleges — állapítja meg a cikk írója — a félrevezetett embereknek elkövetett véres bűn terheli lelkiismeretét. A pucost már régen előké-szítették, az első előkészületek 1951-re nyulnak vissza.”

A NATO-központban kidolgozott hidegháborús feladatok végrehajtásá-ra három szervezet működik Nyugat-Németországban: az amerikai hadsereg főparancsnoksága, az úgy-nevezett Gehlen-szervezet és a bonni szövetségi kancellári hivatalban

összpontosított más szervek, amelyeknek megbízatása többek között a népi demokráciák társadalmi rend-jének aláadására terjed ki.

A továbbiak megértésének megkönnyítésére Sartorius egy kis történelmi visszapillantást vet 1949-re.

Ebben az évben tért vissza Bonnba háboru utáni hamburgi rejtékhely-ről egy magát Dr. Lehmannnak nevező ur, akinek kedvenc elképzelése és célja — saját szavai szerint — a harmadik világháboru. Adenauer miniszteri tanácsossá akar-ta kinevezni, de aztán tanácsadóira halgatva, inkább egy külön hivatalt létesített számára, mert tudta, hogy parlamenti ellenőrzés nélkül Leh-mann ur könnyebben fejtheti ki tevékenységét.

Dr. Lehmann ur megkapta a szükséges költségkeretet — megkapta ezt az amerikai főparancsnokság „Történelmi Kutatóintézetétől” is — és nyomban „marcosává” vált a hidegháborúnak a német és amerikai szervek által közös egyetértésben pontosan megállapított stratégiai el-gondolások szerint. Minthogy a

nürnbergi nemzetközi bíróságtól már nem kellett tartania, egy külön erre a célra megrendezett amnesztia alapján Lehmann ismét felvette régi nevét és előtűnt dr. Eberhardt Taub-ert, a harmadik birodalom egyik volt magasrangú tisztviselője.

Taubert és Gehlen, akik mindket-len közvetlenül a birodalmi kancellár-nak vannak alárendelve, saját szerveiken kívül még számos továb-bi harci eszközzel rendelkeznek kü-lönböleges célokra.

Az előbb említett urak tehát az amerikai főparancsnoksággal együtt mind politikai, mind katonai síkon belekezdtek kookázatos játékokba — egy olyan játékba, amelynek egy harmadik világháboruba kellett vol-na döntenie a népeket.

A továbbiakban megtudjuk Sarto-rius beszámolójából, hogy a dél-németországi menekült-táborokban letelepedett kelet-európai emigrán-sok és a néhai „volksdeutsch” SS-egységekből odakerült emberi sörp-egység úgynevezett nemzeti bizottsá-gokat létesített, úgymond a szlovák, cseh, orosz, lengyel, román és ma-gyar nép számára. Bizonyos katonai vagy politikai „bevetésre” alkalmas személyek átkentek Taubert és Ge-hlen „szűrőjén”. „Bevetésük” abban állt, hogy pontos vezérkarai terv se-rint minden vonatkozásban ki kellett kömleniök és le kellett rögzíteniök hazájuk viszonyait, kapcsolataikat kellett teremteniök és minden gyenge pontot ki kellett aknázniök politikai agitáció céljára. A cél érdekében az amerikaiak rendelkezésre bocsátották hatalmi eszközeiket. A grafenwöhri gyakorlatról gyakran szálltak fel éjszaka idején felségjelzés nélkül repülőgépek, amelyekről Oberammer-gauban kiképzett ügynökök, főleg Magyarországon dobták le a maguk-kal vitt pénzt, rádió-berendezéseket és a szabotázsához szükséges felsze-relest.

A szövetségi köztársaságban sok helyen úgynevezett „jelenkori kutatóintézeteket”, „kiadó vállalatokat”, „ipari ügynökségeket” létesítettek, hogy e különböző szervezetek észre-vélenül készíthessék elő mindezeket az akciókat és bizonyos feladatokat teljesítsenek a „Szabad Európa” bi-zottságok számára. Itt készítették elő a röplap-propagandát is. A nyomtatványok a Taubert-szervezet ellenőrzése alatt egy Bonn-Beul-i külön nyomdában készültek, a lég-gömböket és a különféle szerkezetek-et pedig az amerikaiak szállították.

A rópoedulakon felszólították a népi demokrátiás országok lakosait, hogy lépjenek fel a szovjet hadse-rral szemben, sőt utasításokat is adtak bizonyos szabotázs-cselekmé-nyekre, vagy utmutatásokat közöltek rombolások végrehajtására. A szö-vevényi kormány természetesen mit-sem „sejtett” minderről.

1951 május 1-én Nyugat-Német-ország felkészült a döntő csapásra. Ezen a napon avatták fel az ameri-kai külügyminisztérium tisztviselői és az illetékes titkos szolgálatok ma-gasrangú funkcionáriusai és emigrá-ció sósatloaik a München — Holz-kirchenben felállított úgynevezett „Szabad Európa” rádióállomást. Egy évi munka után 32 antenna-torony emelkedett a magasa a vadászre-pülőgépek azelőtti tégi kikötőjének terepén. Kezdvé Benes ur volt sajtó-főnökén, végig a régebbi fasiszta Vlasszov-sajtó főszerkesztőjéig, ké-pviselve volt a különféle nemzetiségű szerkesztőegységekben a restauráció minden eleme, amely a szövetségi kancellár urnak rendelkezésére állt országában. A háttérben pedig ott volt egy 18 millió német márká ösz-szegű költségvetés a megészálást

költségekből és az amerikai titkos szolgálatok alapjaiból. A népi demo-kratikus országok népeit rendszeren, tervezetten uszították: szüntele-nül azt akarták a fejükbe verni, hogy elegendő egy ici-pici túzecske és az amerikai tűzoltóság tüstént ott terem a helyszínen. Megjelent Mün-chenben még Kerenszkij ur is, és ellátta a nemzeti bizottságokat egy reménytelenül kudarot vallott em-ber „tanácsaival”.

Amikor Nyugat-Németország az úgynevezett általános szerződés al-pján elnyerte híres szuverenitását, a szövetségi kormány szerződéssel pe-szítelte meg a nemzeti bizottságok-kal és a „Szabad Európa” rádióállo-mással kapcsolatos felelősséget. At-vette a finanszírozás egy részét és a hidegháboru keretében megindított politikai agitációs adások teljes fele-lősséget.

Amerika és Nyugat-Németország mellett most felbukkant a harmadik szövetséges is: Habsburg Ottó, még-pedig a Vatikán realis pénzügyi tá-mogatásával. Gondoskodása elsősor-ban a magyar emigráns körökre ter-jed ki és — megnyitotta — a magyar nemzeti bizottság számára a katoli-kus-monarchiák visszaállítására szol-gáló nemzetközi alapokat. Az ameri-kai hadiraktárak tökéletes hatalmára támaszkodó Habsburg Ottó, Rein-hard Gehlen és Eberhardt Taubert, mint a nemzeti bizottságok és a hosz-szu-hullámú adóállomások eszköze, immár két év óta veszélyes kombi-náció volt egy véres puccs kirobantá-sára Magyarországon.

A „Szabad Európa” a restaurá-ció s lázadás első órájától kezdve egyre-másra küldte utasításait hosz-szu-hullámú és külön erre a célra lé-tesített rövid hullámú leadói útján a legkülönbözőbb helységekből, főleg Nyugat-Magyarországon megbújt puccsistáknak. Es a lázadás mozgató eről „ismeretlen repülőgépekről” le-dobott felszerelések segítségével érintkeztek a müncheni kommandó-központtal.

A háttérben ott állt Gehlen és Habsburg Ottó, katonailag és tájé-koztatás szempontjából pedig — mint hírlík — Lutz ezredes, a Ge-hlen-hivatal vezérkari főnöke vette gondjaiba a magyar nemzeti bizott-ságot.

A bátrabbak a „fronton” voltak — a bécsi Astoria és Bristol szállókban. Azok pedig, akiknek nem volt mit veszteniök, a Horthy-tisztek és a ma-gyar emigráció ügynöki hálózatának kiválóságai, a szabadra játszott hat-árvonalon október 28-án felvették egyenruhájukat és a Magyarorszá-gon előkészített szállásaikra men-tek.

Persze, ezeknek az uraknak, akik-nek a keze itt benne volt a játékban, nem Magyarország sorsa fektűt a szívükön. Nemzetközi konfliktust akartak kirobantani. Fel akarták gyújtani a világot, a népi demokrá-ciak hátában lángra akarták lob-bantani NATO-tűzeskéjúket, miköz-ben mocskos kezűket Pilátus ur mos-dótáljában akarták tisztára mosni a newyorki ENSZ-palotában. Mindazok-nak, akik ma krokodilus-könnyeket hullatnak — írja Sartorius —, csak azt ajánlhatjuk, vizsgáltsassák felül dél-németországi és magyarországi „amafor” rövid hullámú rádiósok te-vékenységét, világítsák át — házku-tatások segítségével — Gehler, Cra-mer-Taubert, a „Szabad Európa”, a nemzeti bizottságok és a szörnyű Habsburg-ivadék központjait — a vi-lág nagyon pontosan megtudná, mi-lyen nagy része volt ebben a véres, főbenjáró bűnben a szövetségi kor-mánynak és a nála akkreditált béke-ellenes összeesküvőknek.

Hírek közlemények hírek

Versenypályázat

A marosvásárhelyi Állami Székely Népi Együttes igazgatósága ez év december 15—16-án második verseny-vizsgájt tartja a marosvásárhelyi Kulturpalota épületében. Felvesznek:

- énekkari tagokat,
- népi táncosokat és
- zenekari tagokat

a következő hangszerekre: hegedű, cselló, brácsa, bőgő, cimbalom, klarinét, fuvola.

Versenyfeltételek:

1. Kifogástalan egészségi állapot.
2. A magyar (székely) folklór ismerete.
3. Táncosoknál: ritmusérzék, ének, zenei hallás, mimika, rugalmasság, rögtönzési készség, legalább egy er-délyi (székely) népi tánc ismerete.

Korhatár nőknél 16-22 év,

„férfiaknál 17-25 év.

Zenekari tagoknál: egy ismert mű lejátszása (népdal, vagy népdalfel-dolgozás) és egy ismeretlen darab játszása első látásra.

Kórus tagoknál: három népdal el-éneklése, hangjegyszeret, zenei hal-lás és ritmusérzék.

Azok a pályázók, akik valamilyen népi hangszeren (cimbalom, citera, furulya, gordon, stb.) is játszanak, előnyben részesülnek.

A versenyzására való jelentkezés 1956. december 14-én déli 12 óráig történik.

Minden pályázónak fel kell tüntetnie eddigi hivatalos és műkedvelő mű-vészi tevékenységét.

Erdeklődők bővebb felvilágosítást kaphatnak: Állami Székely Népi Együttes, Marosvásárhely, Primáriel utca 1. szám, vagy Népi Alkotások Tartományi Háza, Marosvásárhely, Szovjethősök tere 1. szám, címén. Telefon: 96—79. Vidéki pályázóknak a versenyzésük ideje alatt szállást biztosítunk.

A hét filmjei

Dózsa György december 9-ig: AIDA. Naponta 10 és 12 óra-koz matiné. Előadások: 3, 5, 7 és 9 óra-koz. Bálcescu december 9-ig: JOG AZ ELETHEZ. Naponta 11 óra-koz matiné. Előadások: 3, 5, 7 és 9 óra-koz. Herbák János: december 9-ig: KAROLA LAMBERTI. Előadások: 3, 5, 7 és 9 óra-koz. I. L. Caragiale: de-cember 9-ig: A 9-ES KÖRTEREM. Előadások: 3, 5, 7 és 9 óra-koz. Ifjúsági: december 9-ig: A REGEN MEGALMODOTT HAZ. Előadások: 3, 5, 7 és 9 óra-koz. Solidaritatea: de-

cember 9-ig: ARLBERG EXPRESS. BUKAREST — A VIRAGZO VA-ROS. Előadások: hétköznap 5 és 7 óra-koz, vasárnap 3, 5 és 7 óra-koz. Hétfőn nincs előadás. Gorkij Maxim: (Mikela) december 9-ig: ROMEO ES JULIA. Pintilie (Grádiste) CFR: december 7—9-ig: GROF MONTE CRISTO. 1-55 rész. Előadások: hé-tköznap 6 és 8 óra-koz, vasárnap 2, 4 és 6 óra-koz. „December 30”, decem-ber 6 és 7-én: A KIS CIPOTISZTI-TÓ. December 8 és 9-én: HOTLEN ASSZONYOK. Előadások hétközna-pon 4 és 6 óra-koz, vasárnap 2, 4, 6 óra-koz.

Pénteken este, szombaton délután és este kerül sor Ibsen Henrik: Nóra című drámájának bemutatására

Mint már közöltük, a nagyváradi Állami Magyar Színház e héten Aradon vendégszerel és ezuttal Ibsen, a norvégok nagy drámaírójának világhírű színművét, a

NORÁT mutatják be

városunkban, Dukász Annával a cím szerepben. A többi szerepeket is a társulat kiemelkedő művészei alakítják. Az előadásokat a Studió szin-ház színpadán tartják meg. Jegyeket az AGES árúsít.

Rádióműsor

Csütörtök, december 6.

BUKAREST I. 6. Román népi tán-cok. 6.25: Szovjet könnyűzene. 7. Hírek. 7.10: Román népzene. 7.35: Reggeli hangverseny. 8.15: Lapszem-le. 8.30: Zene. Operazene. 10.40: Könyvzene. 11: Hírek. 11.03: Szim-fonikus zene. 12: Népi dalok és tán-cok. 12.35: Énekkari hangverseny. 13: Hírek. 14: Operettzene. 14.45: Esztrád-hangverseny. 15: Hírek. 15.30: Román népi muzsika. 15.55: A főváros hangversenyétéből. 16.45: Dalok. 17: Hírek. 17.19: Könyv-nyzene. 18: A népek zenéjéből.

18.15: Moszkva beszél! 18.45: Dalok. 19: Hírek. 19.05: Falvak ujsága. 22: Hírek. 23: Éji hangverseny. 23.47: Hírek.

BUKAREST II. 14: Hírek. 14.33: Román népi muzsika. 15.15: Opera-zene. 16: Hírek. 16.20: Román népi muzsika. 17.35: Könyvzene. 18: Hí-rek. 18.55: Orvosi tanácsok. 19.30: Rádióújság. 19.55: „Jóéjszakát, gyer-ekem!” 20: Hírek. 20.03: Román kóruszene. 21: Hírek. 21.05: Szerelmi dalok. 22: Dalok. 22.15: Mozarti zene. 23: Hírek. 23.15: Szimfonikus zene.

Gyermekek figyelem!

Csütörtökön, december 6-án

délután 4 óra-koz

Jancsi és Juliska

meséjét láthatjátok a báb-színházban.

OTT LEGYETEK!

EDZŐTÁRS

December 6-án, csütörtökön vál-tozó felhőzet várható, helyi eső-ek, a hegyekben havasosóv. A hőm-érséklet kissé emelkedik, napközben 5—10 fok között, éjszaka 1—3 fok kö-zött lesz. Mérsékelt szél.

A következő 2 napon változókon-ido várható, inkább borult égbolttal.